



LIVRET HEBDO: 330

Extrait du livre "Appel à la droiture" écrit par le célèbre guide spirituel et
Ameer-e-Ahl-e-Sunnat, Maulana Ilyas Qadiri رحمه الله

LE REGRET D'UNE MÈRE

FRENCH

- La crainte d'Allah chez l'enfant **1**
- Jeune homme insouciant **6**
- Les huit parties de l'Islam **9**
- L'impuissance du défunt **11**

Présenté par le département
Al-Madina-tul-'Ilmiyyah

Traduit en français par le
département de traduction

ماں کا پچھتاوا

Maa ka pachtawa

Le regret d'une mère

Ce livret a été présenté en ourdou par le Majlis Al-Madina-tul-'Ilmiyya. **Le département de traduction (Dawat-e-Islami)** l'a traduit en français. Si vous trouvez une erreur dans la traduction ou la composition, veuillez en informer le département de traduction à l'adresse postale ou électronique suivante dans le but de gagner des récompenses (Sawab).

Département de traduction (Dawat-e-Islami)

Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah, Mahallah Saudagran,
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistan

UAN : ☎ +92-21-111-25-26-92 – Poste. 7213

E-mail: ✉ french.translation@dawateislami.net

Le regret d'une mère
Une traduction française de « Maa ka pachtawa »



TOUS DROITS RÉSERVÉS

Copyright © 2023 Maktaba-tul-Madinah

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ou transmise de quelque manière ou forme que ce soit ou par quelque moyen que ce soit, électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou autre, sans l'autorisation écrite préalable de Maktaba-tul-Madinah.

1ère parution : Jumādil Awwal, 1445, AH – (December 2023)

Éditeur: Maktaba-tul-Madinah

Quantité: -

ISBN : -

PARRAINAGE

N'hésitez pas à nous contacter si vous souhaitez parrainer l'impression d'un livre religieux ou un livret pour Isaal-e-Sawab des membres décédés de votre famille.

Maktaba-tul-Madinah

Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah Mahallah Saudagran,
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistan

✉ **E-mail:** global@maktabatulmadinah.com | feedback@maktabatulmadinah.com

☎ **Téléphone:** +92-21-34921389-93

🌐 **Web:** www.dawateislami.net | www.maktabatulmadinah.com

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Dou'â pour lire le livre

Lisez la dou'â (invocation) suivante avant d'étudier un livre religieux ou une leçon islamique, vous vous souviendrez de tout ce que vous étudiez إِنْ شَاءَ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ:

اللَّهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَأَنْشُرْ
عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

Traduction

Ô Allah عَزَّوَجَلَّ ! Ouvre-nous les portes de la connaissance et de la sagesse, et aie pitié de nous ! Ô Celui qui est Le Plus Glorieux et Le Plus Honorable ! (*Al-Mustatraf*, vol. 1, p. 40)

Note: Récitez la Salât sur le Prophète ﷺ une fois avant et après la dou'â.

Tableau de Contenu

Le regret d'une mère	1
Invocation d'Attar	1
L'excellence de la ṣalāt sur le Prophète ﷺ	1
La crainte d'Allah عَزَّوَجَلَّ chez l'enfant	1
Explication.....	3
Le regret d'une mère qui découragea son enfant des affaires religieuses	4
La vertu d'un rassemblement inspiré par la Sounnah	5
Jeune homme insouciant.....	6
Appel à la droiture.....	7
Le <i>kalima</i> nous profitera tant que nous... ..	8
Les huit parties de l'islam	9
Le châtimement dans le monde.....	9
Le châtimement dans l'au-delà	10
Ton cœur ne tremble-t-il pas ?	10
L'impuissance du défunt	11
L'appel d'une tombe vers la droiture	12
Les honorés sont disgraciés.....	15
Oreilles coupées.....	15
Quand est-ce un péché de ne pas interdire le péché ?.....	15
Les bagues en or sont harām pour un homme.....	17
Sous forme de singes et de porcs.....	18
Visages ressemblant à des singes et à des cochons	18
Inquiet pour des tâches mineures sur le visage, mais.....	19
Mes chemins obscurs furent éclairés	19

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Le regret d'une mère

Invocation d'Attar

Ô Seigneur du Prophète صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ! Quiconque lit ou écoute le livret de 23 pages “Le regret d'une mère”, Fais que ses parents soient satisfaits de lui ! Pardonne-lui, ainsi qu'à ses parents, sans qu'ils aient à rendre de comptes !

اٰمِيْنُ بِجَاهِ النَّبِيِّ الْاَمِيْنِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

L'excellence de la *ṣalāt* sur le Prophète ﷺ

Le dernier Prophète صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ a dit : “Quiconque envoie la *ṣalāt* sur moi dix fois le matin et le soir recevra mon intercession le Jour du Jugement.”¹

صَلُّوْا عَلَيَّ الْحَبِيْبِ صَلَّى اللهُ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

La crainte d'Allah عَزَّوَجَلَّ chez l'enfant

Chers frères en Islam ! Nous vivons une époque troublante, où les parents causent la ruine de leurs propres enfants par leur

¹ At-Tarhīb wat-Tarhīb, vol. 1, p. 261, hadith 29

soi-disant compassion. À tel point que si un enfant souhaite se rectifier de lui-même, on lui barre la route. C'est comme si ces parents disaient par leurs actions : “Pourquoi devrions-nous entrer seuls en Enfer ? Nous emmènerons nos enfants avec nous.” (مَعَاذَ اللَّهِ)

Il fut une époque où les enfants étaient élevés sur les genoux de mères pieuses et à l'ombre compatissante de pères qui aimaient le Prophète صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ. Ces enfants sont devenus des personnes qui ont eu un tel impact sur la société que leurs actions incroyables captivent encore nos cœurs aujourd'hui.

Un enfant Sayyid de quatre ans pleurait sur la place du marché. Désireux de servir la famille du Prophète صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ, un homme lui demanda : “ Ô enfant, que se passe-t-il ? Si tu veux quelque chose, dis-le moi et je te l'apporterai tout de suite.” En entendant cela, les pleurs du jeune enfant ne firent qu'augmenter et il dit : “La peur de la colère d'Allah عَزَّوَجَلَّ et de l'Enfer a enveloppé mon cœur.”

L'homme lui répondit : “Tu es encore très jeune, comment peux-tu avoir si peur ? Reste calme, car les enfants ne seront pas punis.” La peur de l'enfant s'accentua soudain, et il dit en pleurant :

“J'ai vu que pour mettre le feu à de grosses pièces de bois, on place des copeaux de bois autour d'elles, car ils s'enflamment rapidement. Les plus gros morceaux

Le regret d'une mère

prennent feu à cause d'eux. Je crains que, pour brûler en Enfer les grands mécréants comme Abū Jahl et Abū Lahab, on ne m'utilise comme bois de chauffe.”

Chers frères en Islam ! Savez-vous qui était cet enfant de quatre ans ? Ce n'était autre que l'étoile brillante de l'Ahl-e-Bayt, l'Imām Ja'far As-Ṣādiq رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ.²

Tērī nasl-e-pāk mēin hai bacha bacha nūr kā

Tū hai ayn-e-nūr tērā sab gharāna nūr kā

*Dans votre descendance, chaque génération est une lumière.
Vous êtes la lumière vous-mêmes ; toute votre maison est lumière*

Explication

Le raviveur de l'islam, Imām Aḥmad Razā Khān رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ a dit :

“Ô lumière d'Allah صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ! Vous êtes certes lumière, et lumière sur lumière ! Et tous ceux qui naîtront dans votre lignée bénie jusqu'au Jour du Jugement, c'est-à-dire les Sayyids, sont également lumière. Ô Prophète de la lumière صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ! Toute votre maison est lumineuse, lumineuse et lumineuse !”

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ

² Anīs-ul-Wā'izīn, p. 75

Le regret d'une mère qui découragea son enfant des affaires religieuses

Les parents doivent offrir à leurs enfants dès le début un environnement qui encourage la droiture et l'application de la Sounnah. Sinon, si les enfants se corrompent à cause des mauvaises fréquentations, cela peut entraîner des dommages irréversibles. Ce serviteur de Madina (l'auteur) (عَفِي عَنْهُ) a été informé de ce qui suit par sa sœur aînée :

Une sœur musulmane pleurait et demandait aux autres d'invoquer pour que son fils revienne dans le droit chemin. La pauvre femme disait que c'était elle qui avait causé sa ruine. Ils l'ont fait entrer au Madrassa-Tul-Madinah pour mémoriser le Coran, mais chaque fois qu'il revenait après avoir appris des Sounnahs et qu'il les mentionnait à la maison, ils se moquaient de lui.

Finalement, son cœur fut brisé et il cessa de fréquenter le Madrassa-Tul-Madinah. Il reste aujourd'hui en mauvaise compagnie et est devenu un fauteur de troubles. Elle, au contraire, a la chance d'avoir trouvé le Madani environnement de Dawat-e-Islami, mais regrette beaucoup ce qu'il adviendra d'elle à cause de son fils.

صَحْبَتِ طَالِحٌ طَالِحٌ كُنْتُ

صَحْبَتِ صَالِحٌ صَالِحٌ كُنْتُ

Le regret d'une mère

La bonne compagnie vous rendra pieux, et la mauvaise compagnie vous rendra misérable.

La vertu d'un rassemblement inspiré par la Sounnah

Encouragez vos enfants à assister aux rassemblements de Dawat-e-Islami inspirés par la Sounnah et participez-y vous aussi. Ces rassemblements sont une source de nombreuses bénédictions.

Le Messenger d'Allah ﷺ a dit :

“Le Jour du Jugement, il y aura des gens qui ne seront ni Prophètes ni martyrs, mais les regards de ceux qui regarderont leurs visages illuminés seront éblouis. Les Prophètes et les martyrs se réjouiront de leur position et de leur proximité à Allah.”

Un compagnon demanda : “Ô Messenger d'Allah ﷺ! Qui sont ces "chanceux" ?”

Il répondit : “Ce seront des gens de diverses tribus et villes qui se rassembleront pour se souvenir d'Allah, et qui choisiront des paroles pures comme une personne qui mange des dattes, choisit les meilleures dattes.”³

صَلُّوا عَلَيَّ الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

³ At-Tarhib wat-Tarhib, vol. 2, p. 252, hadith 2334

Jeune homme insouciant

Chers frères en Islam ! Pour remplir votre cœur de la crainte d'Allah عَزَّوَجَلَّ, instillez l'amour et la dévotion pour le Prophète صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ dans votre âme, débarrassez-vous de l'habitude de pécher, augmentez votre passion pour les bonnes actions, et faites de vous l'incarnation de la Sounnah, restez attaché au Madani environnement de Dawat-e-Islami. Voyagez dans des Madani Qafilahs pendant au moins trois jours chaque mois et vivez votre vie conformément au livret des Actes Pieux.

Écoutons une histoire inspirante pour nous motiver.

Il était une fois un frère en Islam qui, avant son association avec Dawat-e-Islami, perdait son temps en compagnie d'amis rebelles. Il n'y avait aucun péché répandu dans la société dans lequel il n'était pas impliqué. Poursuivre les femmes, les harceler, passer la nuit dans des boîtes de nuit, passer la journée à jouer aux cartes et au billard et attaquer verbalement les membres de sa famille lorsqu'ils tentaient de le conseiller, tout cela était devenu normal pour lui.

Il vivait dans le péché lorsqu'il eut la chance de rencontrer quelqu'un qui s'efforça de lui prodiguer de bons conseils. C'est ainsi qu'il trouva le Madani environnement de Dawat-e-Islami. En côtoyant ceux qui aiment le Prophète صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ, il se passionna pour les bonnes actions tout en évitant les péchés.

Le regret d'une mère

اللَّحْمَدُ لِلَّهِ Il se laissa pousser la barbe, orna sa tête d'un 'imāmah, acquit la motivation nécessaire pour accomplir des œuvres islamiques, et commença à distribuer des livrets du Maktaba-Tul-Madinah aux gens dans leurs maisons.

صَلُّوا عَلَيَّ الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

Appel à la droiture

Chers frères en Islam ! Vous venez d'entendre les immenses bénédictions de l'effort individuel; Un jeune homme autrefois insouciant devint un ardent dévot du Prophète صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ. Nous devrions également faire des efforts individuels sur les gens. Qu'ils acceptent ou non ce que nous disons, nous recevrons quand même la récompense pour les avoir conseillés. Si une personne adopte le droit chemin grâce à notre effort individuel, alors إِنَّ مَعَهُ الْجَنَّةَ nous serons également couronnés de succès.

La mauvaise compagnie doit toujours être évitée, car elle corrompt une personne et la fait tomber dans de nombreux péchés, tandis que la bonne compagnie apporte des résultats positifs. Il est déclaré aux pages 18 et 19 du livre “*Les bénédictions d'un bon environnement*” du Maktaba-tul-Madinah :

“Un hadith rapporté par Abū Razīn رَضِيَ اللهُ عَنْهُ explique

comment le Prophète صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ lui a dit: “Est-ce-que je ne te guiderai pas vers l'essence d'une chose par laquelle tu trouveras le bien de ce monde et de l'au-delà ? Assiste aux rassemblements des gens du dhikr.”⁴

Le commentateur du Coran, le Mufti Aḥmad Yār Khān Na'imī رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ interprète ce hadith comme suit :

“Les rassemblements "de ceux qui s'adonnent au dhikr" font référence aux rassemblements des savants islamiques, des saints, des vertueux et des serviteurs élus d'Allah عَزَّوَجَلَّ. En effet, ces rassemblements sont des jardins du Paradis, comme le mentionne un autre hadith, qu'il s'agisse d'un madrasa, d'études du Coran et des hadiths, ou des rassemblements de soufis. Ce hadith est exhaustif. Tout rassemblement de ce type qui suscite la crainte d'Allah عَزَّوَجَلَّ, ainsi que la dévotion pour le Prophète صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ et le désir de lui obéir; c'est un rassemblement bénéfique.”⁵

صَلُّوا عَلَيَّ الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

Le *kalima* nous profitera tant que nous...

Anas b. Mālik رَضِيَ اللهُ عَنْهُ explique comment le Messager d'Allah صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ a dit : “ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللهِ ” continuera à

⁴ Shu'ab-ul-Īmān : 9024

⁵ Mir'āt-ul-Manājih, vol. 6, p. 603 - 604

Le regret d'une mère

bénéficiaire à ses récitants et éloignera d'eux le châtement, tant qu'ils ne portent pas atteinte à son droit.”

Les Compagnons عَلَيْهِ السَّلَامُ demandèrent : “Ô Messager d'Allah, que signifie porter atteinte au droit du *kalima* ?”

Il répondit :

يُظْهِرُ الْعَمَلُ بِعَاصِي اللَّهِ فَلَا يُكْرَهُ وَلَا يُغَيَّرُ

“Que les actes de désobéissance à Allah sont apparents et qu'ils ne sont ni rejetés ni changés.”⁶

Les huit parties de l'islam

Ḥudhayfah رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ rapporte l'islam comporte huit parties : l'islam, la prière, la zakāt, le jeûne du ramadan, le ḥajj, l'obligation d'ordonner le bien, l'interdiction du mal et l'effort dans la voie d'Allah عَزَّوَجَلَّ. Celui qui ne respecte pas ses 8 parties ne réussit pas.⁷

Le châtement dans le monde

Chers frères en islam ! La nation qui a le pouvoir de le faire, mais qui n'arrête pas ceux qui pèchent, risque d'être soumise au châtement dans le monde avant de mourir.

⁶ At-Tarḥīb wat-Tarḥīb, vol. 3, p. 184, hadith 3538

⁷ Shu'ab-ul-Īmān : 7585

Comme l'a rapporté Jarīr رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ, le Dernier Prophète صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ a dit : “Si une personne commet des péchés dans une nation, les gens ne l'en empêchent pas bien qu'ils en aient le pouvoir, Allah leur enverra Son châtement avant qu'ils ne meurent.”⁸

Le châtement dans l'au-delà

Il est dit dans l'exégèse de ce hadith dans “*Mir'āt ul-Manājiḥ*” :

“Si des personnes au sein d'une nation ou d'un groupe sont impliquées dans des actes répréhensibles et qu'elles ne les arrêtent pas alors qu'elles ont le pouvoir de le faire, elles mériteront également le châtement Divin. Elles subiront un châtement dans ce monde avant de mourir.”

Le spécialiste du hadith ‘Abdul-Ḥaqq Ad-Diḥlawī رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ a déclaré : “Le fait de ne pas rectifier un acte répréhensible se distingue des autres crimes par le fait que le châtement pour les autres péchés sera donné dans l'au-delà, alors que le châtement pour cette faute sera donné dans ce monde. Cela s'ajoute au châtement dans l'au-delà.”⁹

Ton cœur ne tremble-t-il pas ?

Ô chercheur des bienfaits éternels du Paradis ! Ton cœur ne tremble-t-il pas ? N'as-tu pas peur ? Allah عَزَّ وَجَلَّ n'a besoin de

⁸ Sunan Abī Dāwūd : 4339

⁹ *Mir'āt-Tul-Manājiḥ*, vol. 6, p. 507

Le regret d'une mère

rien. Que Lui importe que les gens se prosternent devant Lui ou non ? Sans aucun doute, même si toute la création se prosterne devant Lui, personne n'a de faveur sur Lui. Nous devrions craindre Son plan caché et indépendant, et chercher Son refuge pour ne pas avoir à Lui rendre des comptes.

Combien de temps vivrons-nous une vie de plaisir dans ce monde ? Rappelez-vous que nous devons tous mourir un jour, être descendus dans une tombe sombre et répondre de ce que nous avons fait.

الْمَوْتُ قَدْ حُكِيَ كُلُّ نَفْسٍ شَارِبًا بِهَا

الْمَوْتُ بَابٌ كُلُّ نَفْسٍ دَاخِلُهَا

La mort est une porte que tout être vivant franchit, et la mort est une coupe à laquelle tout être vivant doit boire.

L'impuissance du défunt

Chers frères en Islam ! Comme nous serons impuissants lorsque notre âme quittera notre corps ! Quel moment d'impuissance lorsque nos vêtements coûteux seront retirés de notre corps, que nous serons lavés et recouverts d'un linceul ! Quel moment de regret lorsque nos funérailles commenceront !

Le monde pour lequel nous avons consacré toute notre vie, sacrifié nos nuits et affronté toutes sortes de dangers, les richesses matérielles que nous nous sommes efforcés de gagner et d'amasser, malgré les obstacles dressés par les envieux, les maisons solides que nous avons construites et décorées avec

toutes sortes de meubles, tout cela, nous devons le laisser derrière nous.

Nos vêtements coûteux seront laissés sur les cintres, notre voiture sera laissée au garage; nos jeux, nos moyens de divertissement et toutes nos autres possessions seront laissés derrière nous. Notre impuissance atteindra son paroxysme lorsque nous serons transférés du bonheur temporaire du monde à une sombre tombe, et nous y serons portés sur les épaules d'autres personnes.

L'appel d'une tombe vers la droiture

'Umar b. 'Abdul-'Azīz رضي الله عنه entra un jour dans un cimetière avec un cortège funèbre. Il s'assit à côté d'une tombe et se mit à réfléchir profondément.

Quelqu'un demanda : “Ô chef des croyants, pourquoi es-tu assis seul ici ?”

Il répondit :

“Une tombe m'a interpellé et m'a dit : “Ô 'Umar b. 'Abdul-'Azīz, pourquoi ne me demandes-tu pas comment je traite ceux qui entrent chez moi ?” Je lui ai donc demandé de me le dire.

Elle dit : “Lorsque quelqu'un entre en moi, je déchire son linceul, je découpe son corps en morceaux et je mange sa

Le regret d'une mère

chair. Ne me demandes-tu pas alors ce que je fais de ses articulations ?". Je lui ai demandé de m'expliquer. Elle répondit : "Je sépare les mains des poignets, les genoux des tibias et les tibias des pieds."

Après avoir dit cela, 'Umar b. 'Abdul-'Azīz رضى الله عنه se mit à pleurer intensément. Après s'être quelque peu repris, il donna le conseil suivant :

"Mes frères en Islam, nous vivons dans ce monde pour une période extrêmement courte. Quiconque a un certain rang dans ce monde sera déshonoré dans l'au-delà, et celui qui est riche ici sera pauvre là-bas.

Les jeunes deviendront vieux, et les vivants mourront. Ne vous laissez pas tromper par le monde qui s'approche de vous, car vous savez qu'il s'éloigne rapidement. Où sont les récitateurs du Coran ? Où sont ceux qui accomplissent le hajj ? Où sont ceux qui jeûnent pendant le Ramadan ? Dans quel état la terre a-t-elle laissé leurs corps ? Qu'ont fait de leur chair les insectes de la tombe ? Qu'est-il advenu de leurs os et de leurs articulations ?

Par Allah ! Les "non-pratiquants" qui étaient sur des lits moelleux dans le monde; ils sont maintenant en difficulté après avoir quitté leurs familles et leurs terres. Leurs enfants sont dans les rues, errant de porte en porte, car leurs veuves se sont remariées et ont fondé de nouvelles

familles. Les membres de leurs familles ont pris possession de leurs maisons et se sont répartis l'héritage.

Par Allah ! Il y a parmi eux des heureux qui connaissent le bonheur dans la tombe, tandis que d'autres subissent le châtement. Ô insensé, quel malheur ! Celui qui ferme les yeux de son père, de son fils ou de son frère au moment de la mort, puis les baigne, les enveloppe, les porte sur ses épaules ou les enterre dans la tombe aujourd'hui (souviens-toi que tout cela t'arrivera aussi demain). Si seulement je savais quel côté de mon visage se désintègrera en premier !”

‘Umar b. ‘Abdul-‘Azīz رضي الله عنه se mit alors à pleurer jusqu'à ce qu'il perde connaissance. Il quitta ce monde une semaine plus tard.¹⁰

La preuve de l'islam, l'Imām Muḥammad Al-Ghazālī رحمته اللّٰه عليه écrit dans “*Iḥyā-ul-‘Ulūm*” : “Juste avant de mourir, il a récité le verset suivant :

تِلْكَ الدَّارُ الْآخِرَةُ نَجْعَلُهَا لِلَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي الْأَرْضِ وَلَا فَسَادًا وَالْعَاقِبَةُ

لِلْمُتَّقِينَ ﴿١٢٧﴾

Cette demeure de l'au-delà, Nous la créons pour ceux qui n'aiment ni l'arrogance sur terre ni la discorde ; et l'issue

¹⁰ Ar-Rawḍ-ul-Fāiq, p. 107

Le regret d'une mère

*heureuse n'est que pour les pieux.*¹¹

صَلُّوا عَلَيَّ الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ

Les honorés sont disgraciés

Jarîr b. ‘Abdullâh رَضِيَ اللهُ عَنْهُ a dit : “Si les gens honorables d'une nation n'arrêtent pas un mal qu'ils ont le pouvoir d'arrêter, Allah les disgrâce alors.”¹²

Oreilles coupées

Anas b. Mâlik رَضِيَ اللهُ عَنْهُ a expliqué :

“Quiconque entend qu'une certaine personne est impliquée dans le péché et ne l'arrête pas malgré le fait qu'il en soit capable; il viendra le Jour du Jugement comme un sourd aux oreilles coupées.”¹³

Quand est-ce un péché de ne pas interdire le péché ?

Chers frères en Islam ! Réfléchissez aux récits mentionnés ci-dessus ! Celui qui n'empêche pas une personne de commettre un péché, alors qu'il en a la capacité, connaîtra l'humiliation et

¹¹ Saint Coran, 28:83, traduction de Kanz-ul-'Irfân ; Ihyâ-ul-'Ulûm, vol. 5, p. 230

¹² Tanbih-ul-Mughtarrin, p. 236

¹³ Ibid

sera relevé le Jour du Jugement comme un sourd aux oreilles coupées.

Gardez à l'esprit que si une personne observe quelqu'un commettre un péché et qu'elle a une présomption dominante qu'il s'arrêtera si on l'en empêche, il est alors *wājib* (nécessaire) pour cette personne de l'en empêcher. Si elle ne le fait pas, elle commettra un péché et sera susceptible d'entrer en Enfer.

Presque tous les jours, on est confronté à de nombreux cas où on voit d'autres personnes commettre des péchés par ignorance ou par inattention. On se dit que si on arrêta ces personnes, elles ne commettraient plus le péché en question. Cependant, par paresse ou honte, on n'essaie pas de l'arrêter, et on devient ainsi pécheur et passible du châtimeur de l'Enfer.

D'après ma propre expérience, je peux dire que lorsque les personnes qui portent des bagues, des colliers, etc. interdits sont informées, la plupart d'entre elles les enlèvent immédiatement, et l'on a même vu certaines d'entre elles être submergées par l'émotion et briser leurs chaînes. Il est vrai que tout le monde ne peut pas faire cela et que chaque personne n'a pas un tel contrôle sur les autres. Cependant, il n'est pas difficile pour celui qui a une certaine influence d'empêcher de tels péchés, et dans le cas où l'on a une forte présomption que la personne pécheresse acceptera, il deviendra *wājib* de l'en empêcher.

Le regret d'une mère

Les bagues en or sont harām pour un homme

Le fils de l'Imām Aḥmad Razā Khān, le Muftī Muṣṭafā Razā Khān رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ était très actif dans ce domaine.

Le savant Arshad Al-Qādirī رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ a commenté dans son ouvrage “*Muftī-e-Āzam kī Istiqāmat wa Karāmat*” :

“La chose la plus douloureuse pour lui était de voir un musulman s'opposer à la loi islamique. Lorsqu'il s'acquitte de l'obligation d'ordonner le bien et d'interdire le mal, il ne fait pas de différence entre les jeunes et les vieux, les riches et les pauvres, les gouvernants et les gouvernés.

Qu'une personne ait le rang le plus élevé ou le plus bas, son assemblée se distinguait par le fait que si l'un d'entre eux portait une bague en or, il lui demandait de l'enlever immédiatement. Il leur expliquait aussi gentiment que dans le système de loi islamique introduite par le Prophète Muhammad صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ, il est harām pour les hommes d'utiliser de l'or (dans de nombreux cas).

Puis, avec amour, il ajoutait : “Tout autre péché peut durer un moment ou deux, mais le port d'une bague en or continuera à entraîner un péché aussi longtemps qu'elle sera sur la main.”

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

Sous forme de singes et de porcs

Ceux qui fréquentent des gens qui n'accomplissent pas la prière, profèrent des blasphèmes, médisent, commèrent, regardent des films, et sont impliqués dans toutes sortes de péchés, et qui ne les arrêtent pas alors qu'ils en ont la capacité, ces personnes doivent craindre ce qui peut leur arriver.

Le Dernier Prophète ﷺ a déclaré :

“Par Celui Qui a le pouvoir sur l'âme de Muhammad ﷺ! Des gens de ma nation seront relevés de leurs tombes sous la forme de singes et de porcs. Ce seront ceux qui ont entretenu des liens avec les pécheurs et ne leur ont pas interdit le péché alors qu'ils en avaient le pouvoir.”¹⁴

Visages ressemblant à des singes et à des cochons

Une autre narration fait état de visages transformés. Abū Umāmah رضى الله عنه a dit :

“Il y aura des gens de cette nation qui seront relevés sous la forme de singes et de porcs, parce qu'ils se sont associés aux désobéissants et ne leur ont pas interdit le péché, bien qu'ils aient eu la capacité de les en empêcher.”

Après avoir mentionné cette narration, le savant ‘Abdul-Wahhāb Ash-Sha’rānī رضى الله عنه a dit :

¹⁴ Tafsīr Durr-ul-Manthūr, vol. 3, p. 127

Le regret d'une mère

“Je dis, si tel est l'état de ceux qui se mêlent aux désobéissants et qui ne sont ni insouciant ni impliqués dans les péchés, alors quel sera l'état de ceux dont les membres sont impliqués dans les péchés? Nous demandons à Allah Sa faveur et Sa bonté.”¹⁵

Inquiet pour des tâches mineures sur le visage, mais...

Chers frères en Islam ! Ne vous êtes-vous pas sentis concernés après avoir lu ces deux récits ? Pensez-y ! Si des tâches ou des marques apparaissent sur le visage d'une personne aujourd'hui, elle se rendra rapidement chez un médecin. Lorsqu'une personne ne peut tolérer une tâche mineure et temporaire sur son visage, elle devrait penser profondément à ce qui se passera le Jour du Jugement, lorsque son visage sera transformé en celui d'un singe ou d'un cochon. Cela se produira si elle n'empêche pas une personne de pécher, alors qu'elle est certaine qu'elle s'arrêterait si on lui conseillait de le faire !

C'est le cas de celui qui accompagne le pécheur sans lui interdire de pécher. Il n'y a rien à dire sur les conséquences pour celui qui se livre lui-même au péché.

Mes chemins obscurs furent éclairés

Chers frères en Islam ! Pour entrer au Paradis et amener les

¹⁵ Tanbih-ul-Mughtarrin, p. 237

autres sur cette voie, pour vous sauver et sauver les autres du feu de l'Enfer, occupez-vous à inviter les autres au bien. Tenez en compte vous-même chaque jour, remplissez le livret des "Actes Pieux" et encouragez les autres à faire de même. Voyagez dans des Madani Qafilahs trois jours par mois, et invitez les autres à le faire.

Voici une histoire inspirante qui vous encouragera.

Avant de rejoindre Dawat-e-Islami, un frère en Islam de Hafizabad (Punjab, Pakistan) était emprisonné dans les péchés. Regarder des films, écouter de la musique et lire des romans indécentes faisaient partie de ses habitudes. Il était tellement plongé dans l'insouciance qu'il gaspillait ses nuits en compagnie de mauvais amis, et il était devenu une source de douleur pour sa famille. Son frère aîné, qui était affilié à Dawat-e-Islami, essayait de le conseiller, mais il ne prêtait aucune attention à ses paroles.

Le frère persista dans ses efforts, et cela finit par porter ses fruits. Un jour, son attention se porta de manière incontrôlée sur les douces paroles de son frère aîné, et il se mit à pleurer lorsque ses paroles inspirant la peur le frappèrent. **اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ** Le voile de l'insouciance se leva de ses yeux et son cœur se remplit soudain de la crainte d'Allah **عَزَّوَجَلَّ**. Il se repentit immédiatement de ses péchés et promit de mener une vie islamique. Avec la miséricorde d'Allah **عَزَّوَجَلَّ**, il commença à

Le regret d'une mère

assister avec son frère aîné aux rassemblements hebdomadaires de Dawat-e-Islami, inspirées par la Sounnah.

Son frère l'encouragea également à voyager dans des Madani Qafilahs pour apprendre la Sounnah et, suivant ce conseil, il voyage actuellement dans un Madani Qafilah de 26 mois. Tout cela est le résultat de l'effort individuel continu d'un prédicateur qui conduit une personne autrefois éloignée de l'Islam à devenir quelqu'un qui est maintenant occupé à se rectifier et à rectifier les gens du monde entier.

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

Chers frères en Islam ! Vous venez de lire comment l'effort individuel constant du frère aîné finit par porter ses fruits, conduisant le frère cadet à abandonner sa vie de péché et à devenir un voyageur dans un Madani Qafilah de 26 mois. Les frères en Islam devraient s'efforcer de faire des efforts individuels à l'intérieur et à l'extérieur du foyer, afin de gagner une récompense abondante; ne restez pas à la traîne dans cette grande œuvre. Les efforts individuels sont comme une mine d'or : plus on creuse, plus on trouve d'or. En d'autres termes, plus vous faites d'efforts individuels, plus vous serez récompensés.

Le Bien-Aimé Prophète ﷺ a dit : “Si Allah guide une personne à travers vous, cela vaut mieux pour vous que d'avoir des chameaux rouges.”¹⁶

Si une seule personne est guidée par votre intermédiaire, vous recevrez une récompense encore plus importante. Par exemple, vous serez récompensé séparément si une personne voyage dans un Madani Qafilah ou agit sur le livret “des Actes Pieux.” Plus il y a de personnes guidées par votre intermédiaire, plus vous recevrez de récompenses. Veillez à toujours inviter vers la droiture.

Le Dernier Prophète ﷺ a dit :

إِنَّ الدَّالَّ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعِلِهِ

“En effet, celui qui guide vers une bonne action est comme celui qui l'accomplit.”¹⁷

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

Ô Seigneur du Prophète ! Pour l'amour du Prophète ﷺ, fais que nous soyons de ceux qui font le bien et qui invitent les autres à le faire ! Fais de nous ceux qui évitent les péchés et les interdisent aux autres ! Accorde-nous l'entrée au Paradis sans

¹⁶ Şaḥiḥ Muslim : 2406

¹⁷ Jāmi‘-ut-Tirmidhī : 2679

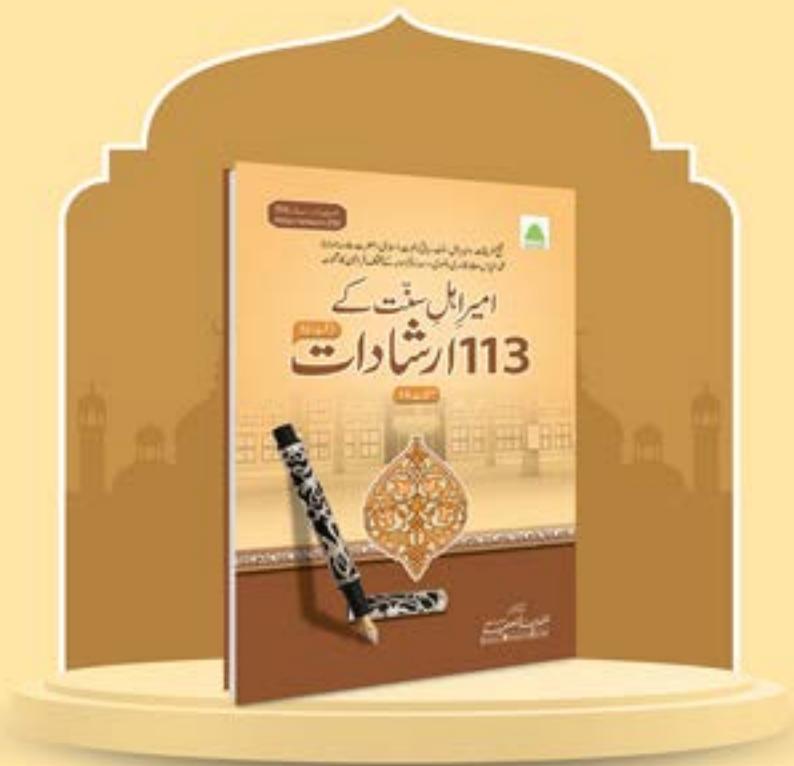
Le regret d'une mère

avoir à rendre de comptes et bénis-nous de la compagnie de
Ton Bien-Aimé Prophète **صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ!**

اٰمِيْنَ بِجَاہِ خَاتِمِ النَّبِيِّيْنَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

صَلُّوْا عَلٰى الْحَبِيْبِ صَلَّى اللهُ عَلٰى مُحَمَّدٍ

Prochain livret hebdomadaire



Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah, Mahallah Saudagaran
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistan

UAN: +92 21 111 25 26 92 | Ext: 7213

Web: www.maktabatulmadinah.com | E-mail: feedback@maktabatulmadinah.com